



Lazy Ant, le paresseux

Original Publisher: Book Dash

Author: Cebo Solombela

Illustrator: Unathi Dyani

Translator: Cyrille Largillier

Level 2



C'était l'été et la plupart des fourmis de Fourmiville ramassaient de la nourriture.

Mais Lazy Ant, le paresseux, était allongé sur le dos au sommet d'un rocher et se dorait au soleil.



Alors que la mère et les sœurs de Lazy Ant étaient occupées à ramasser de la nourriture, il leur a juste jeté un coup d'œil, sifflant et attendant qu'elles finissent.

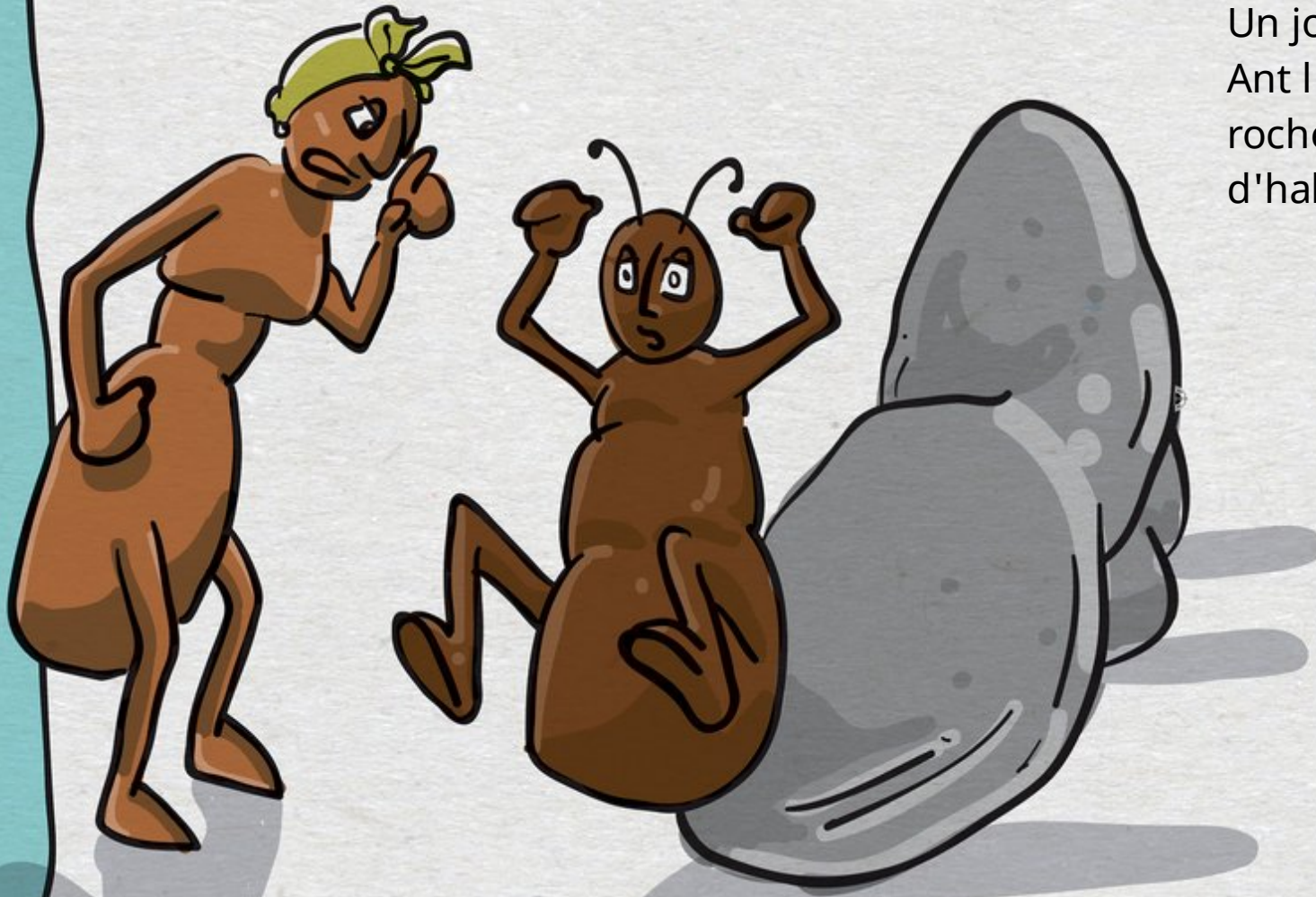
Mais quand il était l'heure de manger, Lazy Ant sauta soudainement.





Lazy Ant se plaignait toujours quand on lui donnait du travail. En fait, il était si paresseux qu'il en pleurait même !

Au lieu de travailler, Lazy Ant bavardait sans arrêt, et donc quand il était temps de rentrer à la maison, son travail restait inachevé.



Un jour, la mère de Lazy Ant l'a trouvé assis sur un rocher comme d'habitude.

Sa mère était en colère et elle l'a puni.

Puis elle lui a dit de remplir rapidement un sac de nourriture. Lazy Ant grommela alors qu'il commençait à travailler. Il savait qu'il ne recevrait pas de nourriture s'il ne travaillait pas.





À la fin de la journée, le sac de Lazy Ant était plein.
Sa mère était très heureuse de voir que son fils avait travaillé si dur.



La mère de Lazy Ant a préparé un repas spécial pour le souper pour récompenser son fils. Il apprécia le repas avec les autres fourmis qui avaient travaillé dur toute la journée.

Le lendemain matin,
Lazy Ant a été le premier
à se réveiller et il a
préparé le petit-
déjeuner pour sa mère.

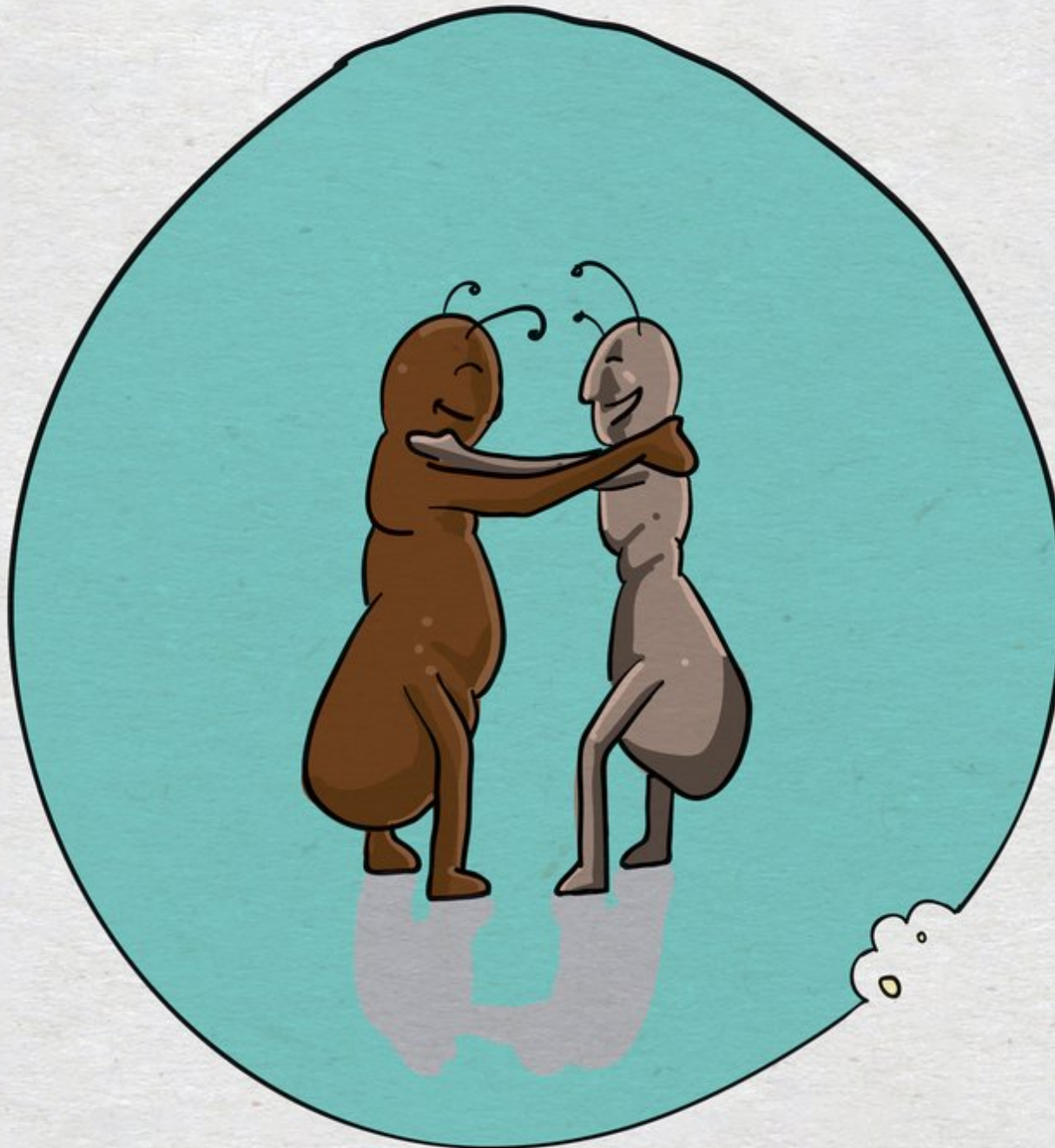


Toutes les autres fourmis ont été bouversées par le changement de comportement de Lazy Ant. Il allait et venait en offrant de l'aide à toute fourmi qui en avait besoin.



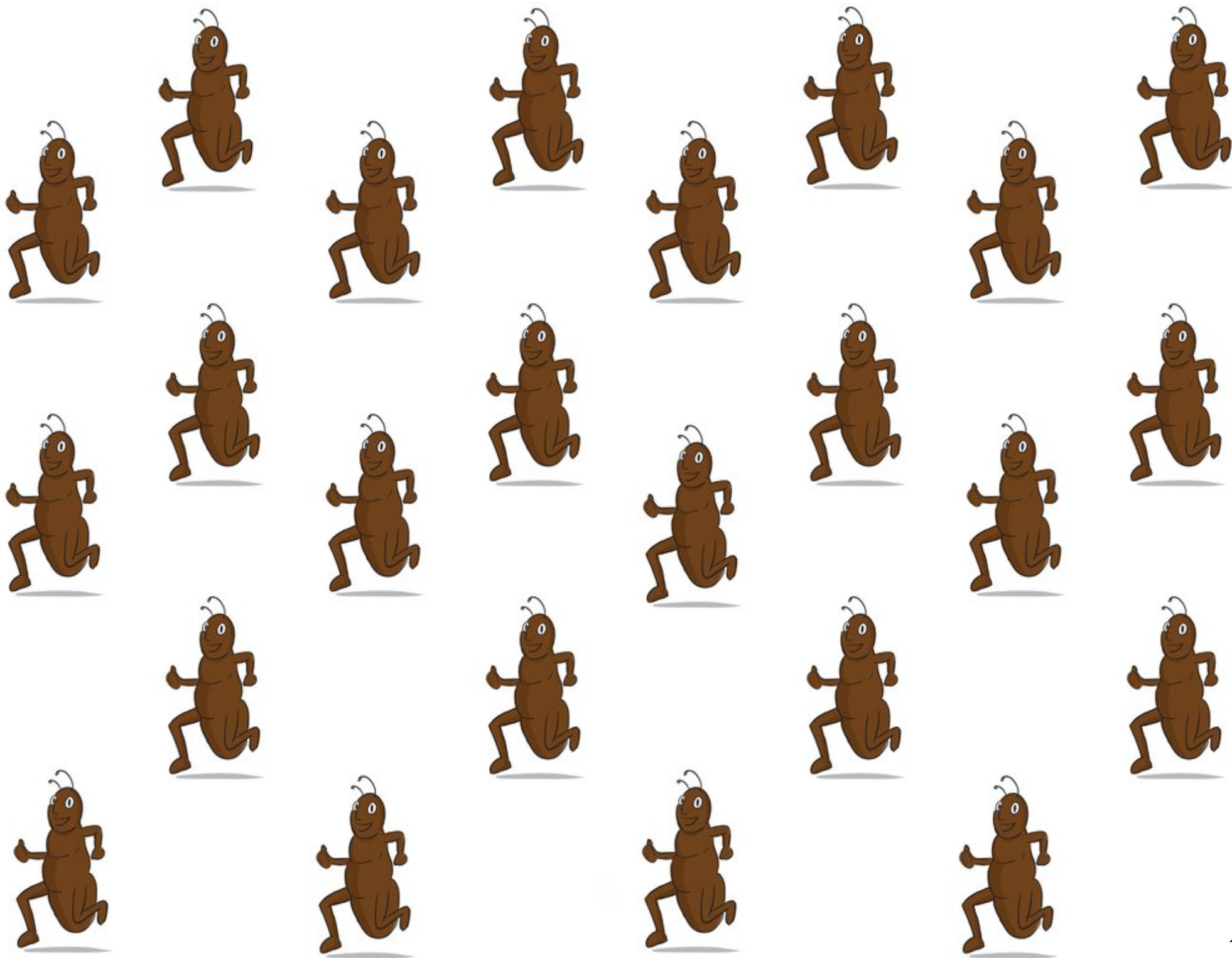
Les anciens de Fourmiville ont même célébré le changement de comportement de Lazy Ant.





Et à partir de ce jour, Lazy Ant a compris l'importance de travailler avec les autres.

Travailler ensemble crée la paix, la joie et l'harmonie.





Story Attribution:

This story: Lazy Ant, le paresseux is translated by [Cyrille Largillier](#). The © for this translation lies with Cyrille Largillier, 2021. Some rights reserved. Released under CC BY 4.0 license. Based on Original story: '[The Lazy Ant](#)', by [Cebo Solombela](#). © Book Dash, 2016. Some rights reserved. Released under CC BY 4.0 license.

Images Attributions:

Cover page: [Ant sleeping on leaf](#), by [Unathi Dyani](#) © Book Dash, 2016. Some rights reserved. Released under CC BY 4.0 license. Page 2: [Ant sleeping on leaf](#), by [Unathi Dyani](#) © Book Dash, 2016. Some rights reserved. Released under CC BY 4.0 license. Page 3: [Ants collecting food](#), by [Unathi Dyani](#) © Book Dash, 2016. Some rights reserved. Released under CC BY 4.0 license. Page 4: [Running ant](#), by [Unathi Dyani](#) © Book Dash, 2016. Some rights reserved. Released under CC BY 4.0 license. Page 5: [Ant looks over to a basket](#), by [Unathi Dyani](#) © Book Dash, 2016. Some rights reserved. Released under CC BY 4.0 license. Page 6: [Woman ant scolds baby ant](#), by [Unathi Dyani](#) © Book Dash, 2016. Some rights reserved. Released under CC BY 4.0 license. Page 7: [Sad ant and cloth](#), by [Unathi Dyani](#) © Book Dash, 2016. Some rights reserved. Released under CC BY 4.0 license. Page 8: [Ant carrying cloth bag](#), by [Unathi Dyani](#) © Book Dash, 2016. Some rights reserved. Released under CC BY 4.0 license. Page 9: [Ant in the kitchen](#), by [Unathi Dyani](#) © Book Dash, 2016. Some rights reserved. Released under CC BY 4.0 license. Page 10: [Little ant in the kitchen](#), by [Unathi Dyani](#) © Book Dash, 2016. Some rights reserved. Released under CC BY 4.0 license.

Disclaimer: https://www.storyweaver.org.in/terms_and_conditions



Some rights reserved. This book is CC-BY-4.0 licensed. You can copy, modify, distribute and perform the work, even for commercial purposes, all without asking permission. For full terms of use and attribution, <http://creativecommons.org/licenses/by/4.0/>



This book was made possible by Pratham Books' StoryWeaver platform. Content under Creative Commons licenses can be downloaded, translated and can even be used to create new stories - provided you give appropriate credit, and indicate if changes were made. To know more about this, and the full terms of use and attribution, please visit the following [link](#).

Images Attributions:

Page 11: [Ant handing over bag](#), by [Unathi Dyani](#) © Book Dash, 2016. Some rights reserved. Released under CC BY 4.0 license. Page 12: [Ants pointing at little ant](#), by [Unathi Dyani](#) © Book Dash, 2016. Some rights reserved. Released under CC BY 4.0 license. Page 13: [Ants hugging](#), by [Unathi Dyani](#) © Book Dash, 2016. Some rights reserved. Released under CC BY 4.0 license. Page 14: [Miniature ants running](#), by [Unathi Dyani](#) © Book Dash, 2016. Some rights reserved. Released under CC BY 4.0 license. Page 15: [Ant sleeping on leaf](#), by [Unathi Dyani](#) © Book Dash, 2016. Some rights reserved. Released under CC BY 4.0 license.

Disclaimer: https://www.storyweaver.org.in/terms_and_conditions



Some rights reserved. This book is CC-BY-4.0 licensed. You can copy, modify, distribute and perform the work, even for commercial purposes, all without asking permission. For full terms of use and attribution, <http://creativecommons.org/licenses/by/4.0/>

Lazy Ant, le paresseux

(French)

Lazy est très paresseux. Il laisse les autres fourmis faire tout le travail. Arrêtera-t-il un jour d'être paresseux ?

This is a Level 2 book for children who recognize familiar words and can read new words with help.



Pratham Books goes digital to weave a whole new chapter in the realm of multilingual children's stories. Knitting together children, authors, illustrators and publishers. Folding in teachers, and translators. To create a rich fabric of openly licensed multilingual stories for the children of India and the world. Our unique online platform, StoryWeaver, is a playground where children, parents, teachers and librarians can get creative. Come, start weaving today, and help us get a book in every child's hand!